

BOLETÍN INFORMATIVO NEWSLETTER

Julio-Septiembre 2014
July-September 2014

Año 1 Número 3
Year 1 Number 3



CONTENIDO

CONTENT

Actividades del Consulado

- Protección
- Asuntos Comunitarios
- Asuntos Culturales
- Otros eventos
- Documentación
- Descubre México
- Próximos eventos
- Directorio
- Links de interés

Consular Activities:

- Protection
- Community Affairs
- Cultural Affairs
- Other events
- Documentation
- Discover Mexico
- Upcoming Events
- Directory
- Useful Links

PROTECCIÓN/*PROTECTION*

Conferencia sobre Trata de Personas.

Durante el mes de agosto el Consulado organizó una conferencia referente al tema de la Trata de Personas, dirigida a representantes de organizaciones civiles, líderes comunitarios, abogados y miembros de la Red de Talentos Capitulo Kansas, entre otros.

Se contó con expertos en la materia de México y Estados Unidos, entre los panelistas se destacan: Teresa Moore (US Attorney Office de Missouri), Amanda Spee (Agente del FBI del Estado de Kansas), Mark E. Fox (Agente Especial Departamento de Seguridad Nacional en Kansas City), Patricia Preston (Directora de Distrito de DOL Wage and Hour), Jennifer Rapp (Directora de la Unidad Contra Trata de Personas de la Oficina del Procurador General de Kansas e Irving Vidal Terrazas (Asistente Legal de la Procuraduría General de la Republica en El Paso Texas.)

El objetivo principal fue concientizar a los asistentes sobre como poder identificar indicios de posibles casos de trata así como vínculos con abusos laborales y violencia doméstica además de enumerar los recursos existentes por parte de las diferentes agencias de ambos países para combatir y erradicar este problema. El evento contó con la presencia de alrededor de 50 organizaciones.



Protection: Conference on Human Trafficking

During the month of August this Consulate organized a conference in reference to the subject of Human Trafficking; aimed to different civil organizations, local leaders, attorneys and members of the Talent Network Chapter Kansas City amongst others.

There were different experts in the subject matter from Mexico and the United States. Among them: Teresa Moore (US Attorney Office of Missouri); Amanda Spee (FBI Agent in Kansas); Mark E. Fox (Special Agent, Homeland Security in Kansas City); Patricia L. Preston (District Director, US DOL, Wage and Hour); Jennifer Rapp (Director, Anti-Human Trafficking Unit, Office of Kansas Attorney General and Irving Vidal Terrazas (Legal Assistant, Attorney General of Mexico Office in El Paso Texas).

The main objective was to inform the audience about how to identify plausible symptoms of cases of trafficking as for links to labor abuses and domestic violence. Thus, being able to account the different means from the agencies in both countries to fight and eradicate this problem. To this event there was presence of about 50 different organizations.

Presentación en el Consulado para Oficiales de Policía de Overland Park

Durante el mes de septiembre el Consulado recibió la visita de oficiales y autoridades del Departamento de Policía de Overland Park Kansas.

El objetivo de la visita fue familiarizarse con el trabajo de esta Representación por lo que se les ofreció un recorrido a las áreas de Documentación donde se les mostró el riguroso proceso de elaboración de pasaportes y matriculas y su alto nivel de confiabilidad. Asimismo la Cónsul Titular les dio una presentación sobre los diferentes servicios consulares y la importancia de la Notificación Consular para el debido proceso.

Los oficiales mostraron interés en ofrecer pláticas mensuales en el Consulado para informar a la comunidad mexicana las actividades que realizan.

Presentation at the Consulate to Police Officers from Overland Park

During the month of September the Consulate received different officers and authorities from the Police Department of Overland Park Kansas.

The objective of the visit was to familiarize them with work that this Representation does. We showed to them the area of Documentation in which they saw the rigorous process to expedite Passports and Consular IDs in order to assure them that these are highly reliable documents.

In addition, they had a presentation about the different consular services and the importance of the Consular Notification Form for the correct process.

The officers showed interest in offering presentations on a monthly basis in the Consulate to the Mexican community in order to inform them about their activities.



Mesa redonda sobre “Acceso de la Mujer a la Justicia”: Embajadora Carmen Moreno.

Durante el mes de septiembre esta Representación Consular en conjunto con la Universidad de Missouri en Kansas City (UMKC) realizó una mesa redonda denominada “Acceso de la Mujer a la Justicia”, principalmente de la mujer migrante teniendo como ponente principal a la Embajadora Carmen Moreno, Secretaria Ejecutiva de la Comisión Interamericana de Mujeres de la Organización de los Estados Americanos (OEA).

El objetivo de dicho evento fue el de concientizar a la audiencia sobre la problemática que existe para las mujeres de acceder a la justicia cuando son víctimas de algún delito principalmente de violencia doméstica, y de la vulnerabilidad que enfrentan ante barreras de distintos tipos, sean de lenguaje o de usos y costumbres al ser inmigrantes indocumentadas.

Además de otros destacados panelistas se pudo contar con miembros de la facultad de derecho e historia de UMKC así como con el testimonio de una inmigrante mexicana quien fue víctima de violencia doméstica. A raíz de esta mesa redonda, se generó el interés de crear la “Cátedra México” misma que se realizará una vez a la año teniendo a un ponente magistral para temas específicos.

El evento contó con la asistencia de medios, líderes de organizaciones civiles de defensa de los derechos humanos y estudiantes de distintas facultades.

Round Table about “Women’s Access to Justice: Ambassador Carmen Moreno

During the month of September this Consular Representation with The University of Missouri in Kansas City (UMKC) organized a round table named “Women’s Access to Justice”; having as a keynote speaker Ambassador Carmen Moreno, Executive Secretary of the Inter-American Commission of Women of the Organization of American States (OAS).

The goal of this event was to raise awareness among the audience regarding the problems that women face in order to access to justice when they are victims of a crime primarily one of domestic violence. Additionally, to their vulnerability when facing different barriers of language or uses and customs as they can be undocumented immigrants.

Aside of other distinguish panelists, there was faculty members from the History and Law departments at UMKC as for the testimony given by a Mexican immigrant who was victim of domestic violence. As a result of this round table, new interests arise to create the “Cátedra México”, which could be held once a year presenting a keynote speaker as it was Ambassador Moreno addressing specific topics. The event was attended by media, leaders of civic organizations in defense of human rights from different faculties.



Sexta Edición de la Semana de Derechos Laborales

Del 25 al 29 de agosto los Consulados de México en Estados Unidos celebraron la Semana de Derechos Laborales con el objetivo de orientar a la población mexicana acerca de sus derechos y el como defenderlos. Durante esta semana se realizaron 28 actividades de los cuales se enumeran 14 talleres informativos, 7 entrevistas de radio y 2 en televisión con participación de abogados y expertos en la materia de protección laboral y agencias de gobierno (OSHA, EEOC, WHD y NLRB).

Entre los diferentes temas que se abordaron se pueden enumerar los siguientes:

- Como empezar a trabajar y los derechos laborales para los candidatos a DACA;
- Derechos de las mujeres en el lugar de trabajo, prevención de acoso sexual y/o intimidación en el entorno laboral;
- Como denunciar estos casos y la posibilidad de obtener una visa U;
- Indemnizaciones por accidentes laborales o por enfermedades que se ocasionan en el espacio de trabajo.

Finalmente se otorgó un reconocimiento a distintos restauranteros que colaboraron con la inauguración de esta semana dando fe de su compromiso hacia el respeto de los derechos laborales de sus empleados.

Sixth Edition of the Labor Rights Week

From the 25th to the 29th of August, the Consulates of Mexico in the United States celebrated The Labor Rights Week with the objective to orient the Mexican population about their labor rights and how to defend them.

During this week, we held 28 activities, 14 informative workshops, 7 radio interviews and 2 in television with the participation of attorneys and experts in the subject of labor rights as for governmental Agencies (OSHA, EEOC, WHD y NLRB).

Amongst the different topics that were presented to the public we can mention:

- How to start working and your labor rights for DACA applicants;
- Women rights at the work place, prevention of sexual harassment and/or intimidation at the work place;
- Denouncing such cases and the possibility of attaining a U visa;
- Compensations due to accidents at the workplace and for illnesses occurred during work.

Finally, there was an awarded recognition to different restaurant owners who collaborate with the inauguration of this week by showing their will and commitment towards the respect of the labor rights of their employees.



ASUNTOS COMUNITARIOS/COMMUNITY AFFAIRS

Visita del Programa Paisano a Kansas City

El 25 y 26 de julio se recibió la visita a Kansas City de los representantes del Programa Paisano con sede en Chicago, Ernesto Andrade y Rubén López, con el fin de difundir los servicios del programa entre la comunidad mexicana residente en Kansas y Missouri, se realizaron distintas actividades de promoción y difusión en las ciudades de Kansas City, Missouri, así como Liberal y Wichita, Kansas. Más de 400 connacionales recibieron asesoría e información a través de talleres informativos sobre temas de importación de vehículos, quejas contra servidores públicos, la franquicia fiscal, entre otros.

Además, los representantes participaron en entrevistas de radio en las estaciones 106.5 FM en Wichita, Kansas; la X 1250 La Super Estación en Kansas City, Missouri; y la Mexicana 101.5 FM en Liberal, Kansas. La participación de los medios de comunicación permitió alcanzar una mayor audiencia en ciudades alejadas de la sede consular.

The Paisano Program Visit in Kansas City

On July 25th and 26th we received in Kansas City the Paisano Program representatives based in Chicago, Ernesto Lopez and Ruben Andrade who came to share and disseminate the services among the Mexican community residing in Kansas and Missouri areas. Also they participated in activities to promote these activities in the cities of Kansas City, Missouri, as well as Liberal and Wichita, Kansas. More than 400 Mexican nationals received counseling and information with an informative workshop answering questions on issues of import of vehicles, complaints against public officials, tax exemption, among others.

The representatives also participated in interviews on radio stations like 106.5 FM in Wichita, Kansas; X 1250 The Super Station in Kansas City, Missouri; and Mexicana 101.5 FM in Liberal, Kansas. Media allowed reaching a wider audience in farer Cities from the Consulate.



Celebración de la Independencia de México en Kansas City

El 13 de septiembre se realizó la ceremonia cívica para conmemorar el 204° aniversario del inicio de la Independencia de México en la Plaza Barney Allis en el centro de la ciudad. Las Fiestas Patrias se llevaron a cabo en el marco de la Fiesta Hispana cuyo programa abarca tres días de música, bailes mexicanos y latinoamericanos, así como comida tradicional y artesanías.

La celebración contó con la presencia del alcalde de Kansas City, Missouri Sly James y líderes de la comunidad mexicana, quienes acompañaron a la Cónsul Alicia Kerber Titular del Consulado durante la ceremonia cívica y el tradicional Grito, que hizo recordar el sentimiento de unidad en esta fecha tan especial para todos los mexicanos. Según el protocolo, se entonó el himno de los Estados Unidos de América y posteriormente la escolta del Colegio y Academia Militar Wentworth entregó la bandera para dar el Grito de Independencia, finalizando con el himno nacional mexicano. Aproximadamente 500 personas atendieron la ceremonia cívica.

Simultáneamente se realizaron distintos eventos en el marco de esta celebración, en Garden City, Kansas, en donde además de la ceremonia cívica, se llevó a cabo un desfile alegórico y de charrería así como el tradicional Grito presidido por un representante del Consulado contando con la asistencia del alcalde de la ciudad, el Sr. Dan Frankhauser el cual reconoció las importantes aportaciones que los habitantes de origen mexicano realizan a la cultura e identidad en Kansas.

Mexico's Independence Day Celebration in Kansas City

On September 13th a civic ceremony was held to commemorate the 204th anniversary of Mexico's Independence in Barney Allis Plaza in downtown. Independence Day celebrations were held under the framework of the Fiesta Hispana whose program includes three days of music, Mexican and Latin American dances and traditional food and crafts.

The celebration was attended by Sly James, Mayor of Kansas City, Missouri and several Mexican Community leaders, who accompanied the Consul Alicia Kerber at the civic ceremony and the traditional Grito. It was predominantly highlighted the sense of unity in this special date for all Mexicans nationals. According to the protocol, it was sung the anthem of the United States of America and then the flag was delivered by hand from a flag guard from Wentworth Military Academy at ceremony, ending with the Mexican national anthem. Approximately 500 people attended the civic ceremony.

Simultaneously, various events were held as part of this celebration, in Garden City, Kansas a civic ceremony, along with a parade and the traditional "Grito" was held by an official member of the Consulate. Also was attended by the Mayor Mr. Dan Frankhauser who recognized the important contributions of culture and identity that Mexican residents bring to Kansas.



Acuerdo de cooperación con Central Care Cancer

Cooperation agreement with Central Care Cancer

Con el objetivo de incrementar los servicios de salud para la comunidad Mexicana en Kansas y Missouri por parte de la Ventanilla de Salud, el Consulado de México promovió la firma de un acuerdo de Cooperación con el Central Care Cancer cuyo propósito es ofrecer el acceso y los servicios a la comunidad mexicana que tengan cáncer. El acuerdo se firmó y entró en vigor el 30 de septiembre, por lo que ahora los mexicanos podrán recibir atención médica especializada sin considerar su situación migratoria. Cabe destacar que la Presidenta del Central Care Cancer Center que cuenta con 14 clínicas es la ciudadana mexicana Claudia Pérez Tamayo.

In order to increase health services for the Mexican community in Kansas and Missouri by the Health Window, the Consulate of Mexico promoted the signing of a cooperation agreement with Central Care Cancer whose purpose is to provide access and services to the Mexican community who have cancer. The agreement was signed and entered into force on 30 September, so now Mexicans can receive specialized medical care regardless of their immigration status. Notably, the President of Central Care Cancer Center which has 14 clinics is the Mexican citizen Claudia Pérez Tamayo.



ASUNTOS CULTURALES/*CULTURAL AFFAIRS*



Exhibición de Pintura

El 11 de julio se inauguró la exhibición de pintura del artista Jesse Domínguez titulada "The Pleasure of seeing" y de la pintora Lourdes Gallegos titulada "Women in the Arts" en el espacio cultural del Consulado de México en el marco de los "First Friday's", evento al cual acuden miles de personas a el distrito artístico de la ciudad. Los artistas de origen mexicano promovieron el empoderamiento de la mujer a través del arte y resaltaron la presencia del arte contemporáneo mexicano en el ámbito artístico estadounidense, a través de diferentes estilos en el que destacaron la acuarela, óleo, acetatos entre otros.

Paint Exhibit

On July 11th, an Art exhibit was held at Consulate's art gallery by the artist Jesse Domínguez entitled "The Pleasure of seeing" and the painter Lourdes Gallegos entitled "Women in the Arts" in the framework of the "First Friday" where thousands of people walk along the city's arts district. Both Mexican artists promoted the women's empowerment through Art and highlighted the presence of Mexican contemporary art in the

American art world, through different styles such as watercolor, oil, acetates among others.



Velada literaria y exhibición de pintura en honor a Octavio Paz

Literary evening and Art Exhibit honoring Octavio Paz

En conmemoración del centenario del natalicio de Octavio Paz, el 28 de agosto se ofreció una velada literaria en las instalaciones del Consulado, en la que se contó con la exhibición de las obras del artista Charles St. Clair quien se inspiró en el poema "Salamandra" del premio novel. El evento se realizó con la colaboración de Latino Writers Collective de Kansas City y el Departamento de Estudios Latinoamericanos de la Universidad de Missouri-Kansas City.

Durante la apertura se destacó la gran trayectoria literaria y diplomática de Octavio Paz, así como su importante aportación a la literatura latinoamericana, mismas que lo llevaron a ser galardonado con el Premio Nobel de literatura. Asimismo, representantes de la Universidad de Missouri leyeron fragmentos de distintas obras del autor y cuatro escritores invitados compartieron sus escritos inspirados en el trabajo de Paz. El evento contó con la asistencia de más de 70 personas, entre los que destacaron académicos, intelectuales, artistas y estudiantes, así como miembros de organizaciones locales que promueven un mejor entendimiento de la cultura y tradiciones mexicanas en Estados Unidos.



In commemoration of the 100-year Octavio Paz's anniversary on August 28th a literary evening was held at the Consulate in addition an Art Exhibit from Charles St. Clair a local artist who was inspired by the novel prize poem "Salamandra". The event was accomplished in the collaboration of Latino Writers Collective of Kansas City and the Latin American Studies of the University of Missouri-Kansas City. The great literary and diplomatic career was highlighted as well as his Latin American literature contributions which led him to be awarded with the Nobel Prize in literature. Also, representatives of the University of Missouri read excerpts from various works of the author and four guest writers shared their writings inspired by his work. The event was attended by over 70 people, including academics, intellectuals, artists and students, and members of local organizations that promote better understanding of Mexican culture and traditions in the United States.

OTROS EVENTOS/OTHER EVENTS

Conferencia Regional de América del Norte para la Competitividad y Estrategia (NASCO) Cumbre Kansas City

Regional Conference of the North American Strategy for Competitiveness (NASCO) Summit in Kansas City

Como resultado de los eventos conmemorativos de los 20 años del Tratado de Libre Comercio de América del Norte (TLCAN), además de haber participado en una conferencia en la Universidad de Kansas el 8 de mayo y en el seminario “NAFTA 20th Anniversary and Doing Business in Mexico” el 30 de abril (ver nuestro boletín No. 2), la Cónsul de México participó en la conferencia regional de la North American Strategy for Competitiveness (NASCO) en Kansas City cuya finalidad fue promover el aumento del comercio en América del Norte por medio de mejoras en competitividad e innovación en materia de transporte y operaciones, cadena de suministros y fuerza laboral, en particular entre empresas que operan en los tres países parte del TLCAN. Asimismo, se presentaron los programas del FOBEISII, MUSEIC y DEAN.

Se contó con más de 100 asistentes, principalmente representantes de empresas enfocadas en transporte multimodal y comercio internacional, así como funcionarios públicos como Emanuel Cleaver, Representante Federal (Demócrata-Missouri); Agustín Barrios Gómez, Diputado Federal (PRD-Distrito Federal); Flavio Díaz Mirón, Director para América del Norte de ProMéxico; Omar A. Llamas Montes, Director de la oficina en Dallas y Gilles Gauthier Ministro para Asuntos Económicos de Embajada de Canadá en EUA.



As a result of the events commemorating the 20th anniversary of the North American Free Trade Agreement (NAFTA), besides having participated in a conference at the University of Kansas on May 8th and the seminar “NAFTA 20th Anniversary and Doing Business in Mexico” on April 30th (see our news letter No. 2), the Consul of Mexico participated at the Regional Conference of the North American Strategy for Competitiveness (NASCO) Summit in Kansas City which main goal was to promote the increased trade in North America through improvements in competitiveness and innovation in transport and operations, supply chain and workforce, particularly among companies operating in the three countries of NAFTA. Also FOBEISII, MUSEIC program and DEAN program were presented.

Over 100 participants attended the event, mainly companies representatives focused on multimodal transport and international trade as well as public officials such as Emanuel Cleaver Federal Representative (D-Missouri); Agustín Barrios Gómez, Federal Representative (Federal District-PRD); Flavio Díaz Miron, North America ProMéxico Director; Omar A. Montes Llamas, ProMexico in Dallas and Gilles Gauthier Minister for Economic Affairs at the Canadian Embassy in USA.

DOCUMENTACIÓN/DOCUMENTATION

Durante el tercer trimestre del año se llevaron a cabo tres consulados móviles a las ciudades de St. Louis, Missouri; Liberal, Kansas y el Reno , Oklahoma.

El objetivo de los consulados móviles es brindar servicios y expedir matrículas y pasaportes a los mexicanos que residen en lugares alejados de la sede consular. En ocasiones, también se ofrece asesoría legal y financiera, así como ferias de salud, para lograr que la comunidad mexicana en esas ciudades obtenga atención integral.

En lo que va del año se han atendido a más de 3600 mexicanos en el marco de los consulados móviles. Las personas atendidas ahora cuentan con un documento que les permitirá identificarse adecuadamente y realizar trámites cotidianos.

During the second trimester of this year three mobile consulates were held in the cities of St. Louis, Missouri; Liberal, Kansas y el Reno Oklahoma.

The goal of the mobile consulates is to provide services and issue consular identification cards and passports to Mexicans that live in cities far away from Kansas City. On occasion, legal and financial advice, as well as health fairs, are also offered during those mobile consulates in order to bring comprehensive services to the population.

So far, over 3600 Mexicans have received services during the mobile consulates. These people now possess a document that will allow them to identify themselves adequately and perform daily activities and paperwork.



DESCUBRE MÉXICO/*DISCOVER MEXICO*

SANTIAGO DE QUERÉTARO

SANTIAGO DE QUERÉTARO

es la capital del estado y su Zona de Monumentos está registrada como Patrimonio Cultural de la Humanidad por la UNESCO. Las calles son sinuosas porque se conservó la traza indígena original, y sobre ella descansan edificios civiles y religiosos de arquitectura barroca, pues Querétaro tuvo su apogeo entre los siglos XVII y XVIII. Sorprende las construcciones que se encuentran cada vuelta a la esquina, como la Casa de la Corregidora, donde Hidalgo, Allende y Josefa Ortiz de Domínguez tramaron la Independencia; los colegios jesuitas de San Ignacio y San Francisco Javier; la Casa de la Marquesa, actualmente uno de los hoteles más exclusivos del país; el Templo y Ex Convento de San Francisco de Asís, primera construcción religiosa de la ciudad; la Academia de Bellas Artes, de corte neoclásico; el Teatro Iturbide, sede de relevantes acontecimientos históricos; el Antiguo Oratorio de San Felipe Neri y la propia Catedral.

Mención aparte merece el Acueducto de Querétaro, símbolo de la ciudad desde que se terminó de construir, en 1735. Con 75 arcos que se elevan hasta 28 metros de altura y una longitud de 1,300 metros, el acueducto se erigió en el siglo XVIII para llevar agua hasta la ciudad, gracias al auspicio de Juan Antonio de Urrutia y Arana y por petición de las monjas capuchinas. La obra tardó 13 años en terminarse.

Al legado colonial de Querétaro se suma el de su pasado más lejano, de los pueblos originarios que poblaron estas tierras –chichimecas, pames, otomíes y purépechas, principalmente–, muchos de los cuales dejaron vestigios de gran valor. Para comprobarlo basta darse una vuelta por las ruinas arqueológicas circulares de Tancama, Toluquilla y Ranas, que presentan características similares y coinciden en el tiempo. Por su parte, El Cerrito (la Pirámide del Pueblito o Gran Cué), muy cerca al sur de la capital, muestra una arquitectura de marcada influencia teotihuacana.



SANTIAGO DE QUERÉTARO

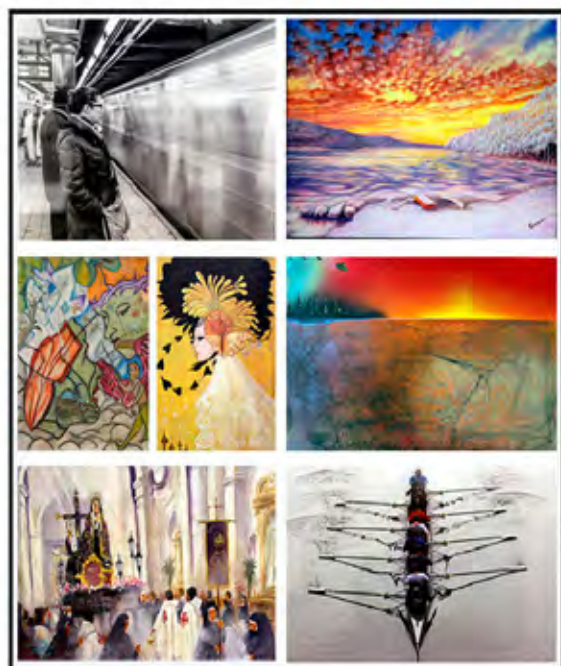
is the state capital and its Zone of Monuments is a UNESCO World Heritage Site. The city's past is still tangible in the winding streets, and where the many civic and religious buildings boast a baroque architectural style, whose heyday was in the 17th and 18th centuries. Every turn of a corner surprises you with constructions such as the Casa de la Corregidora, where Hidalgo, Allende and Josefa Ortiz de Domínguez plotted independence from Spain; the Jesuit colleges of San Ignacio and San Francisco Javier; the Casa de la Marquesa, currently one of the most exclusive hotels of the country; the Temple and former Convent of San Francisco de Asís, the first religious construction in the city; the Academy of Fine Arts, in neo-Classical style; the Iturbide Theater, where historic events played out, and the Old Oratory of San Felipe Neri and the Cathedral of Querétaro, along with a vast array of fountains, parks, plazas and gardens.

A special mention should also be given to the Aqueduct of Querétaro, which has been a symbol of the city since its completion in 1735. With 75 arches that rise up to 80 feet high and with a length of 3,900 feet, the aqueduct was built in the 18th century to deliver water to the city, thanks to the sponsorship, and the design, of Juan Antonio de Urrutia y Arana, at the request of the Capuchin (or Poor Clare) nuns. It took no fewer than 13 years to complete its construction.

The Colonial legacy of Querétaro is also enriched by its distant past, a past of native peoples who populated this area since time immemorial –mainly Chichimecs, Pames, Otomíes and Purepechas–, many of whom left important and valuable vestiges of their presence here. To check, just take a tour of the circular archaeological ruins of Tancama, Toluquilla and Ranas, which present similarities in both architecture and time periods. For its part, El Cerrito, or the Gran Cué, just to the south of the city, is of an architectural style influenced by Teotihuacán.

PRÓXIMOS EVENTOS/UPCOMING EVENTS

 		 		 
CIRCUITO DE SEGURIDAD CICLISTA FERIA DE SALUD Y FINANCIERA			BIKE SAFETY RODEO HEALTH AND FINANCIAL FAIR	
	Gladstone Elementary School 335 N. Elmwood Ave. Kansas City, MO 64123	 	Gladstone Elementary School 335 N. Elmwood Ave. Kansas City, MO 64123	 
	Sábado 4 de Octubre, 2014 10:00am - 2:00pm		Saturday October 4th, 2014 10:00am - 2:00pm	
	Se regalarán 150 cascos protectores a los primeros participantes y se rifarán bicicletas nuevas		150 helmets will be given to the first children in attendance and new bicycles will be raffled.	
¡Trae tu bicicleta, diviértete y aprende!			Bring your bike, have fun and learn!	
				 
				



If you need a guided tour in our Art Gallery
please call: 816 556 0800 ext.: 715, 730 and 714

The Consulate of Mexico in Kansas City
cordially invites you to an open house
showcasing a collective exhibition of
Kansas City's Latino Artists.

Additionally, we will also be recognizing
Karen Poe
for her initiative and outstanding efforts
during the past twelve years
as part of
"Latino Art Bravisimo"

October 3rd 6:00 pm

Consulate of Mexico
1617 Baltimore Ave.
Kansas City, MO 64108

XIV

Semana Binacional de Salud Binational Health Week

del
4
al
18

Oct.
2014



Autor/Artist: Maestro Fulgencio Lazo

*Salud es
movimiento*

*Health
is movement*

SALUD
SECRETARÍA DE SALUD



SRE

SECRETARÍA DE
RELACIONES EXTERIORES



DIRECTORIO/*DIRECTORY*

Teléfono/Phone: 816-556-0800/03

Cónsul Titular

Head Consul

Ext. 724

Cónsul Alterno

Deputy Consul

Ext. 716

Departamento de Documentación

Documentation Department

Ext. 709 y 710

Departamento de Protección

Protection Department

Ext. 713, 720 y 726

Departamento de Asuntos Comunitarios

Community Affairs Department

Ext. 714, 715 y 730

Departamento de Poderes Notariales

Power of Attorney Department

Ext. 723

Ventanilla de Salud

Health Window

Ext. 728

Correo electrónico

E-mail

conkansas@sre.gob.mx



Consulado de México en
Kansas City



@consulmexkan

MEXITEL

Para hacer citas
para tramitar
pasaporte y matrícula
consular llame al:

*For passport and
consular
identification
appointments call:*

1 877 639 4835

O haga su cita por
internet:

*Or make your
appointment online:*

https://citas.sre.gob.mx/mexitel_web/

SRE

CONSULADO DE MÉXICO
EN KANSAS CITY



PLATICA CON TU CONSULADO



El Consulado de México en Kansas City te invita a participar en la sesiones de preguntas y respuestas que se realizarán en vivo por medio del chat de nuestras páginas de Facebook y Twitter.



Aprovecha esta oportunidad para aclarar todas tus dudas sobre los servicios que ofrecemos.

- ✓ Conéctate los **LUNES de 4:00pm a 5:00pm** para recibir asesoría del **Departamento de Protección** (asesoría legal en asuntos migratorios, violaciones a derechos humanos, casos de violencia doméstica, preguntas sobre acción diferida y más).
- ✓ Conéctate los **MIÉRCOLES de 4:00pm a 5:00pm** para recibir asesoría del **Departamento de Asuntos Comunitarios** (programa 3x1, cómo continuar con tus estudios desde E.U.A., servicios de salud, educación financiera y eventos comunitarios).
- ✓ Conéctate los **VIERNES de 4:00pm a 5:00pm** para recibir asesoría del **Departamento de Documentación** (pasaportes, matrículas consulares, poderes notariales y registro civil).



Síguenos en
Facebook

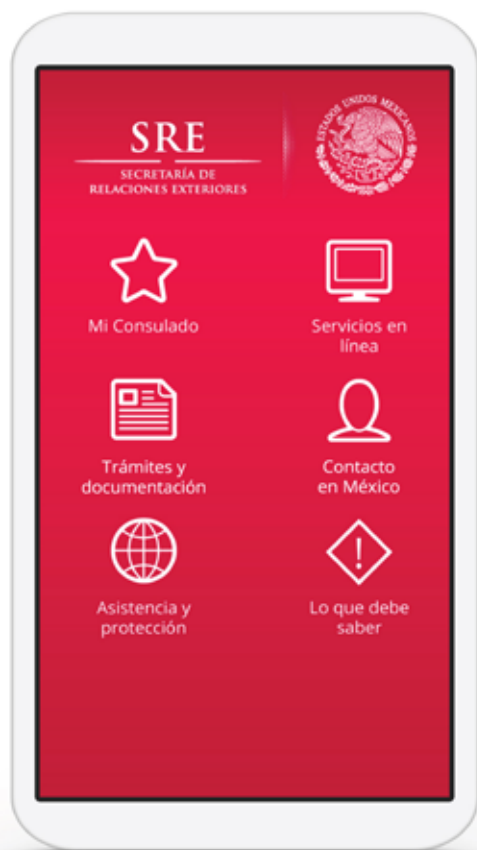
Consulado de México en Kansas City
Consulado Kansas City



@consulmexkan

MICONSULMEX

INFORMACIÓN EN LA PALMA DE SU MANO



- ✓ MiConsulmex es una aplicación gratuita para teléfonos inteligentes y tabletas.
- ✓ El Gobierno de México facilita el acceso a información útil sobre servicios, protección, asistencia y actividades consulares.
- ✓ México está a la vanguardia en la atención a sus ciudadanos en el exterior.

¡DESCARGUE LA APP!



Disponible en
App Store



DISPONIBLE EN
Google play

SRE
SECRETARÍA DE
RELACIONES EXTERIORES



LINKS DE INTERÉS/USEFUL LINKS

Consulado de México en Kansas City

Consulate of Mexico in Kansas City

<http://consulmex.sre.gob.mx/kansascity/>

Instituto de los Mexicanos en el Exterior

Institute of Mexicans Abroad

<http://www.ime.gob.mx/>

Red de Talentos Mexicanos Capítulo Kansas City

Mexican Talents Network Kansas City Chapter

<http://redtalentoskc.wordpress.com>

Revista digital Sabores auténticos de México

Authentic Flavors of Mexico Digital Magazine

<https://www.saboresautenticosdemexico.com/home>

Revista digital Negocios ProMéxico

Negocios Digital Magazine

http://negocios.promexico.gob.mx/english/12-2013/index_Eng.html

Para descargar aplicación MiCONSULMEX

To download MiCONSULMEX App

<https://play.google.com/store/apps/details?id=mx.gob.sre.miconsulmex>